Les Mots Voyageurs

atelier d'expression

CLES

L’association

CLÉS (Créer du lien par l’échange de savoirs) est une association loi 1901 qui a pour objet de favoriser l’inclusion sociale par l’acquisition, le développement et l’échange de compétences.

Des actions individuelles et collectives sont proposées toute l'année pour permettre à chacun, selon son niveau et ses objectifs, d'améliorer sa maîtrise du français pour pouvoir agir.

L’atelier d’expression est une action collective d’insertion sociale et de formation, un moment de rencontre et de travail autour d’un projet en lien avec la langue française, écrite et orale.

Le projet « Les mots voyageurs »

L’atelier s’est déroulé sur 10 séances, entre janvier et mars 2018, à la Maison des associations d'Issoire.

Une équipe de six bénévoles de CLÉS s'est constituée pour préparer et animer des séances thématiques, autour d'un objectif : explorer le thème du voyage, à l’honneur pour le troisième *Printemps de la langue française* organisé par la ville de Vic-le-Comte.

Chaque semaine, les participant.es ont travaillé l'expression orale, la lecture et l'écriture, avec deux animateur.rices, sur l'un des multiples sens du mot "voyage".

Des récits, carnets et photos comme supports pour interroger nos représentations ; un parcours insolite dans Issoire ; le témoignage des "gens du voyage" à Orbeil ; des véhicules et une machine à explorer le temps ; le voyage des 5 sens ; une visite de notre pays idéal...

Ce recueil est le carnet de voyage de notre travail collectif, nous espérons que vous apprécierez de vous y promener.

L'équipe : Aleen, Alice, Charlotte, Ida, Jean-Marie, Lisa, Lydie, Muriel, Perrine, Ron, Sarah, Virginia.

Les mots voyageurs

Voyage dans tous les sens ..... p. 6

Les moyens de transport ..... p. 9

Voyage touristique à Issoire ..... p. 13

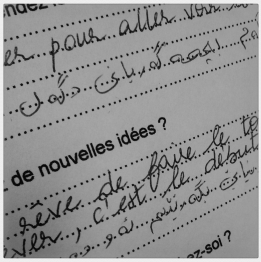
Voyage dans un pays idéal ..... p. 18

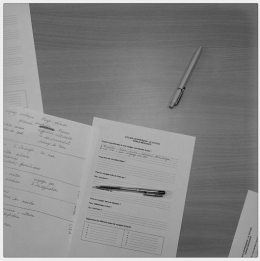
Voyage en photo ..... p. 22

Voyage dans le temps ..... p. 26

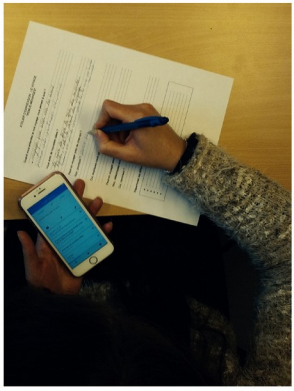
Voyage des sens ..... p. 29

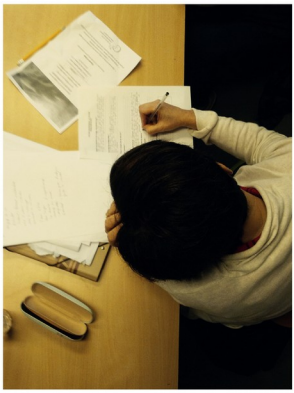
Les voyageurs ..... p. 31





Voyage dans tous les sens





On pense à des défis personnels. On a des rêves d'enfance, d'avenir, d'espoirs et de désirs.

Est-ce qu'on a suivi nos envies ? Est-ce notre destin qui a joué un rôle dans notre vie ? Est-ce notre choix ?

On pense aux îles exotiques, le sable blanc, l'eau tiède, le lagon bleu…

On pense à un voyage personnel, par exemple quand nous sommes arrivés en France sans aucune idée de la langue, de la culture, et des coutumes.

Quand par exemple il pleut dehors et que le temps est triste, ou quand je reste dans le siège du dentiste avec sa fraise dans la bouche, j'essaie de m'évader, je quitte la réalité de la douleur ou des nuages gris et je pars ailleurs. J'imagine que je pars dehors avec le soleil sur mon visage.

Sarah

Prendre le train pour aller où on veut, mais l'inconvénient c'est qu'il faut penser à ne rien oublier, prendre ses affaires !

Un jour, je devais changer de train et j'ai oublié mon sac ! Il a fallu que j'appelle la gare pour récupérer mon sac !

Et aussi quand tu es obligé de prendre un taxi pour changer de gare et courir pour prendre le train !

Virginia

Voyager pour aller voir les amis.
Rêver de faire le tour du monde…
Rêver c'est le début du voyage…
J'aime les endroits lointains.

Aleen

Le fait de sortir de la maison, de voir d'autres paysages, pour moi c'est un voyage, la liberté de sortir des murs, une porte qui s'ouvre vers l'inconnu.

Irda

Les Moyens de transport

Si je voulais voir un autre endroit, je préférerais choisir une voiture parce que vous n'avez pas besoin d'acheter les billets ou de partir à temps. Les bagages restent avec vous sans que vous ayez besoin de les porter. C'est bon de prendre le temps pour apprécier la vue et partager la cuisine et peut-être parler avec les habitants. Quand vous n'avez pas besoin de travailler hors de la maison, vous pouvez vous arrêter où vous trouvez des choses qui vous intéressent.

Le voyage que nous faisons le plus souvent en Angleterre est plus long en voiture qu'en avion ou en train, mais pour nous c'est plus facile.

Muriel

Le moyen de transport du futur qui m'intéresse le plus c'est le hoover. Dans l'avenir chacun aura la capacité de « hoover » autour de la Terre. Le système marchera comme une soucoupe volante. On pourra voler partout en liberté sans détruire la planète avec des charbons ou des gaz nuisibles. Ce mode de transport ne demandera pas beaucoup d'espace pour stationner. On infligera une amende si on vole trop haut ou trop vite, ou si on vole sans considération pour les autres pilotes. Chaque modèle aura son système de sécurité avec un code unique ou peut-être une identification par l'iris ou les empreintes digitales. Dans les airs, je pense qu'on aura besoin d'un système de circulation, surtout dans les grandes villes. Pour transporter les marchandises lourdes, on aura besoin de matériaux plus costauds. Les matériaux pour les fabriquer consisteront en fibres de carbone, et les vis et les boulons seront en plastique mais très solide. On devra passer un permis de « hooverage », surtout pour le décollage et l'atterrissage, et aussi pour l'entretien. Le hoover, c'est plus qu'un siège qui vole. Les sièges seront dans une capsule avec des vitres et un toit, contre le mauvais temps et les rafales de vent.

Sarah

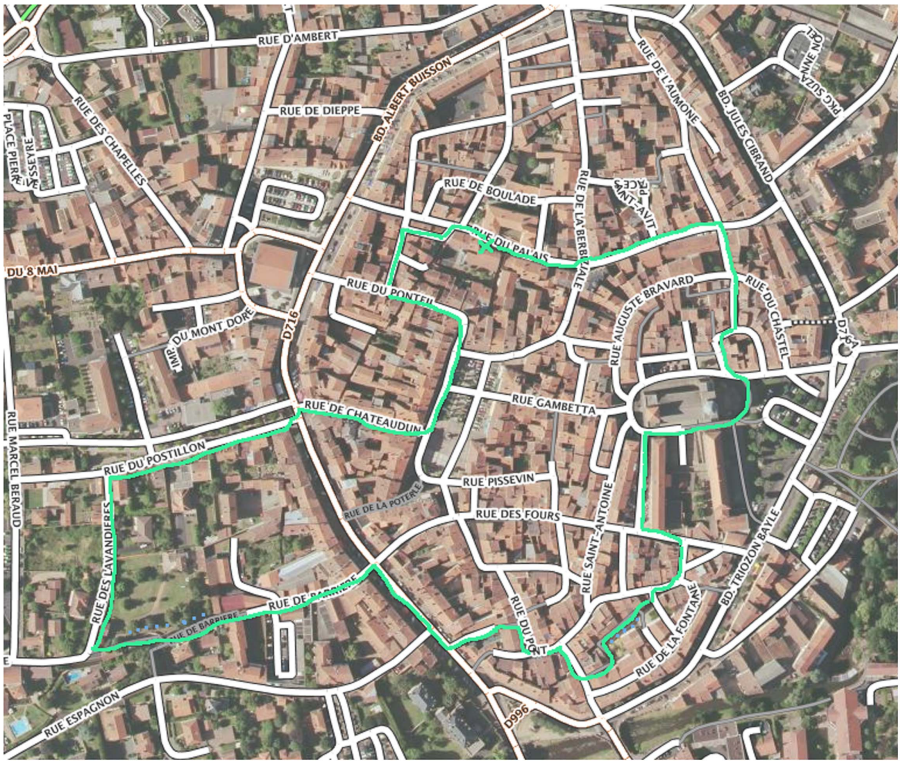
L’angoisse du télésiège

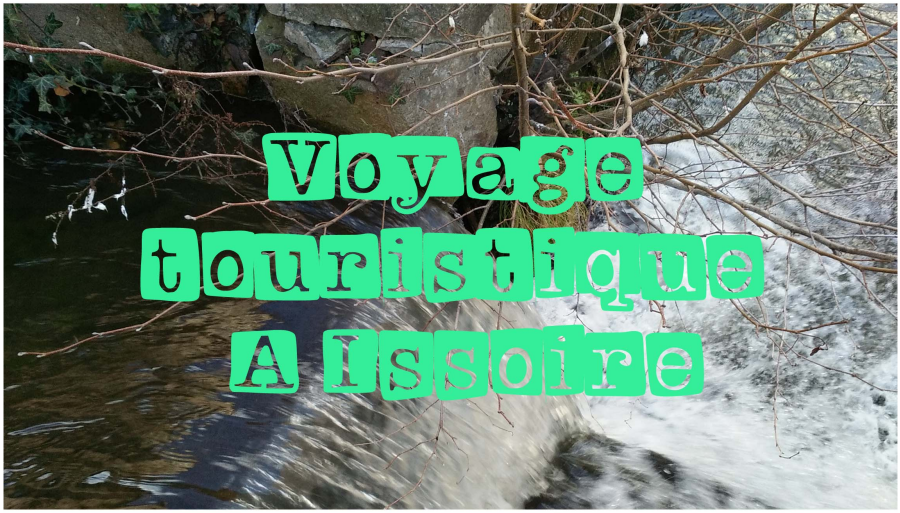
Alors, déjà que l’amplitude de mes mouvements se retrouve franchement limitée avec toutes ces couches de vêtements et tout le tralala ! Mais qu’il faille en plus de cette difficulté se taper le télésiège !

Bon, pour l’embarquement c’est à peu près ok, on se positionne devant les espèces de sièges qui ne s’arrêtent jamais. En fait j’en sais rien s’ils s’arrêtent ou pas. Je suis tellement godiche avec ça que j’en ai même pas le souvenir. Quoi qu’il en soit, embarquer ça va ! Ensuite, on dépasse sa peur de glisser entre le siège bien froid et la barre de sécurité bien froide aussi ! Selon le temps, le voyage peut être agréable ou s’avérer être un véritable calvaire. Jusque-là ça va quand même, comme il est dit dans le film, « c’est pas la chute qui compte mais l’atterrissage ! ». C’est exactement ça ! J’ai honte, mais voilà, je ne suis jamais arrivée à descendre avec mes super skis sans me vautrer lamentablement à chaque fois. Je vous laisse imaginer ce que je donne sur les pistes, et le tire-fesses ! Mon os coxal lui sait quoi en penser.

Le télésiège ok, mais par pitié, l’été !

Charlotte


RUE D'AMBERT
RUE DE DIEPPE
BD ALBERT BUISSON
RUE DES CHAPELLES
PLACE PIERRE
RUE DE L'AUMONE
BD JULES CIBRAND
PKG SUZANNE OLI
RUE DE BOULADE
RUE DE LA BERBIALE
RUE DU PALAIS
DU 8 MAI
RUE DU PONTEIL
RUE AUGUSTE BRAVARD
RUE DU CHASTEL
D716
DU MONT DORE
RUE GAMBETTA
RUE DE CHATEAUDUN
RUE MARCEL BERAUD
RUE DU POSTILLON
RUE PISSEVIN
RUE DE LA POTERIE
RUE DES FOURS
RUE SAINT-ANTOINE
RUE DES LAVANDIERES
RUE DE BARRIERE
RUE DU PONT
BD. TRIOZON BAYLE
RUE DE LA FONTANE
RUE ESPAGNON
D996


Voyage
touristique
A Issoire

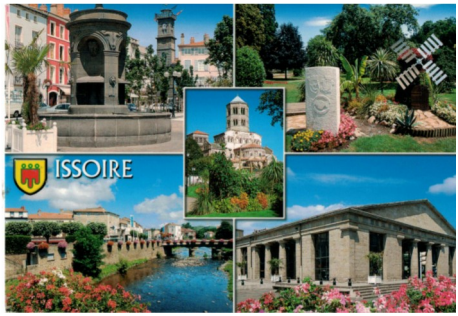
Au fil de
la couze Pavin
Lac Pavin
Besse
Issoire
Saurier

ISSOIRE (Puy-de-Dôme).
Place de la République - L'église Saint-Austremoine,
illuminée - Les jardins et les arcades.
FRANCE
12599A-01
Salut de Issoire
très belle ville de cette petite
anciennement fortifiée.
J'ai été surprise de voir,
autant d'édu. J'ai admiré
l'abbatiale bien restaurée
avec ses 13 signes du
Zodiaque.
Association des
Mairie de Vic le comte
place de l'Hotel de Ville
63270
Vic le COMTE
3 557020 101004

Issoire

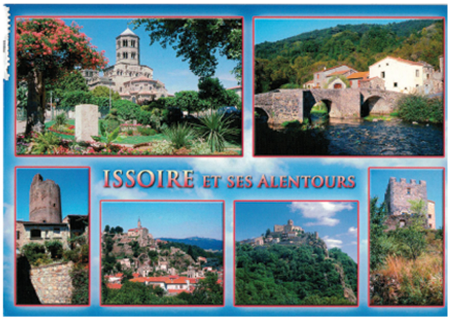
ISSOIRE (Puy-de-Dôme).
La place de la République - L'église
Saint-Austremoine - Le square -
La Couze - La halle
FRANCE
12599A-01
19-02-18
LA POSTE
Que de belles surprises
quand on circule à pied
dans la vieille ville
d'Issoire ! Les biefs,
un patrimoine peu
connu que nous avons
eu le plaisir de découvrir
par un bel après-midi
d'hiver.
Association CLÉS
Mairie de Vic-le-Comte
Place de l'Hôtel de Ville
63270
VIC LE COMTE
3 557020 101004

Concou
Les environs d'ISSOIRE
(Puy-de-Dôme).
- L'église Saint-Austremoine à Issoire.
- Le pont de Saurier
- Montpeyroux
- Champeix
- Montaigut-le-Blanc
- Saint-Yvoine.
FRANCE
12599A-01
19-02-18
LA POSTE
Il faisait beau à Issoire
quand nous avons déniché
un petit passage qui
mène vers une cour
pittoresque. J'ai trouvé
c'était adorable avec
les couleurs de
façades vives mais
délavées
Ça m'a
rappelé
bon
souvenir
Association CLÉS
Mairie de Vic le Comt
Place de l'Hôtel de Vi
63270 Vic LE COMTE
3 557020 101004


ISSOIRE

ISSOIRE

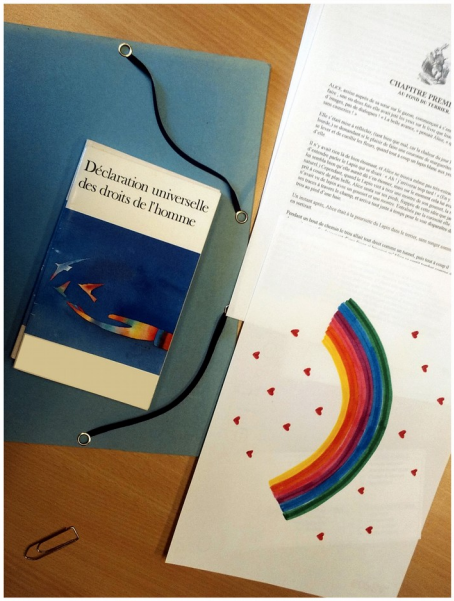
Auvergne. Au fil de la couze Pavin (Puy-de-Dôme).
La couze Pavin prend naissance à 1 197 m
d'altitude au lac Pavin, qui occupe un cratère
volcanique. Non loin se trouve la pittoresque
cité médiévale de Besse, dominée par
La tourmentueuse rivière traverse ensuite Saurier,
puis Issoire, fameuse pour son abbatiale Saint-Austremoine,
avant de donner ses eaux à l'Allier.
Ces sites sont décrits dans les livres
Auvergne-Bourbonnais-Velay
Massif du Sancy, de lacs en volcans. Éditions Debaisieux.
www.editions-debaisieux.fr
FRANCE
12599A-01
15-02-18
LA POSTE
des j'ai marché dans
es rues d'issoire
'ai vu des biefs
ce sont des canaux
Association clés
Mairie de vic le comte
place de l'hotel de ville
63270
vic le comte



COUCOU! COMME PROMIS VOICI UNE CARTE POSTALE DE VENISE OÙ TOUT SE PASSE BIEN. BISOUS

voyage dans un
Pays IdEal

VOYAGE EN GRÈCE
VERT
LE GUIDE QUI VA À L'ESSENTIEL
Cap Vert
Découvrons la CHIN


Déclaration universelle des droits de l'homme

Le climat de notre pays est tempéré. Il y fait chaud mais pas trop et l'air est sec la journée car il ne pleut que la nuit. La nature est verdoyante, fleurie et peuplée de nombreux animaux. Les paysages sont variés, nous avons un fleuve, des cascades, un océan et une montagne au sommet couvert de neiges éternelles. Il n'y a pas de pollution.

Les habitants ont la peau hâlée et leurs cheveux sont épais pour les protéger du soleil. Ils sont tous beaux et différents, il y a beaucoup de métissage. Ils prennent soin d'eux avec des plantes et sont végétariens pour ne pas être obligés de tuer et pour que les animaux ne souffrent pas. Pour compléter l'alimentation et être en bonne santé ils fabriquent des petits comprimés. Les habitants ont des pouvoirs surnaturels : ils peuvent voler, se téléporter, devenir invisible et communiquer par télépathie. Ils sont talentueux et gentils.

Dans le pays, il n'y a pas de lois ni de prisons, seulement des règles. Il faut se comporter avec les autres comme on voudrait qu'ils se comportent avec nous. La politesse, le respect, le partage, l'entraide et la paix sont les valeurs du pays. Tout le monde est égal, il n'y a donc pas d'argent et les habitants vivent en autonomie. Les activités de travail et de loisir sont alternées un jour sur deux.

Chaque habitant a sa propre maison créée à son goût et construite par tous.

Bien que nous vivions en accord avec la nature, nous aimons le confort de la civilisation.

La culture est très importante, nous aimons l'art, la musique… Nous avons des écoles de loisirs où l'on apprend tout ce que l'on veut.

Nous suivons le calendrier lunaire. Après chaque récolte nous faisons une grande fête. Nous fêtons aussi la lune ainsi que les anniversaires et la fêtes des parents.

Le drapeau du pays est en forme d'arc-en-ciel. Les couleurs sont vert, bleu, violet, rose, orange et jaune. Il y a au minimum sept petits cœurs rouges autour.

Virginia, Irda, Ron, Muriel, Sarah

Nous avons besoin de paysages mixtes pour notre pays idéal. C'est plus beau avec les montagnes, les rivières et la mer. Je vois un climat avec saisons pour envisager la plantation, la croissance et en trois ou quatre mois lunaires, la récolte. La pluie arrive deux ou trois nuits par semaine mais les jours sont secs.

Muriel

Tout le monde a choisi de vivre sous un arc-en-ciel de paix et de profond respect pour ses voisins. Il n'existe pas de problèmes de comportements ni de lois pour les habitants.

On travaille dans une rotation. Chaque jour, on fait quelque-chose de différent. On travaille ensemble dans une ambiance conviviale. Par exemple, un jour on prépare de la nourriture en coupant les légumes et le jour suivant, on cultive les légumes. L'autre emploi qui concerne la vie quotidienne, c'est le soin des enfants et des autres personnes qui en ont besoin. Le travail sur la planète paradisiaque est un choix individuel. Si, par exemple, un habitant a une compétence et un intérêt pour la musique ou la recherche scientifique, il peut le faire. On peut suivre les passions et les envies.

Sarah

Dans ce pays, nous mangeons des légumes, des fruits, des comprimés et des gâteaux. Nous buvons du vin, de l'eau et des tisanes. Nous sommes végétariens mais nous mangeons peu d'œufs. Nous buvons du lait de chèvre et de vache. Avec le lait, nous faisons du fromage et du yaourt.
Virginia

Les habitants de notre pays ne sont jamais malades. La maladie n'existe pas, le handicap, la douleur et le stress non plus. La mort n'est pas douloureuse, autant pour ceux qui partent que pour ceux qui restent. Ceux qui restent sentent la présence de ceux qu'ils aimaient et la joie envahit leurs corps.
Irda

Voyage en Photo

Quand j'avais quinze ans, j'ai décidé de voyager de mon domicile à Nuneaton et d'aller en vélo jusqu'à la côte sud de l'Angleterre.
Le premier jour, j'ai fait 124 km et j'ai dormi sous une meule de foin. Le deuxième jour je suis arrivé à Bournemouth, j'ai voyagé au bord de la mer à Worthing. Je me suis arrêté pour manger dans un petit restaurant et puis j'ai commencé mon retour. J'ai passé la nuit sous la même meule de foin. Finalement je suis rentré chez moi le soir.
Distance totale : environ 500 km.
Heureusement, il a fait beau tout le temps !
Je ne le ferais plus aujourd'hui...

Ron

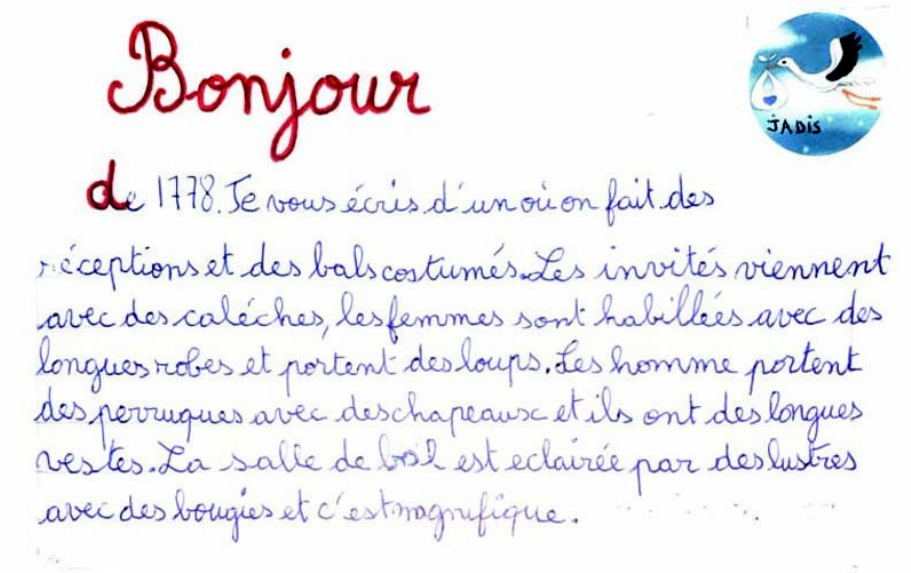
J'ai fait un rêve incroyable. Je pense que j'ai mangé trop de fromage avant de dormir. J'imagine que je suis devant une pancarte avec beaucoup de différents pays indiqués dans toutes les directions. Je dois choisir quelle direction je peux prendre. Quel choix ! Tokyo 9600km, Madrid 1200km, Sydney 16500km…

Soudain une montgolfière arrive devant mes yeux. Un monsieur m'aide à monter. On s'élève tout de suite dans les airs. Le premier arrêt c'est Vienne en Autriche. Je vois la cathédrale de St Stephen. Je vois même mon fils qui me sourit.

Soudain on descend et nous arrivons dans le désert du Sahara en Afrique. Tout de suite l'imam du village me lance un challenge. Celui d'une course en chameau. Je monte et une fois dans les starting-blocks, mon ami et moi nous comptons ensemble le top départ et nous partons comme des fusées en direction du soleil couchant. Nous disparaissons sous les tempêtes de

Au temps de notre naissance, de nos parents et grands-parents

Voyage dans le temps



Bonjour

de 1778. Je vous écris d'un où on fait des réceptions et des bals costumés. Les invités viennent avec des caléches, les femmes sont habillées avec des longues robes et portent des loups. Les homme portent des perruques avec des chapeaux et ils ont des longues vestes. La salle de bal est eclairée par des lustres avec des bougies et c'est magnifique.

Bonjour de 1918, en Angleterre,

Je suis une suffragette féministe. La semaine dernière j'ai rencontré Emily Pankhurst pour la première fois dans une assemblée de 5000 femmes. Elle a changé ma vie !! Elle nous a encouragées avec une parole enflammée de manifester aujourd'hui pacifiquement contre la domination des hommes qui décident de tout dans notre société. Je suis une féministe et je manifeste pour l'égalité hommes femmes.

La guerre a dévasté notre pays et pendant les hostilités les femmes ont pris les rôles des hommes dans l'industrie, l'agriculture, la médecine, etc… Sans les femmes, l'Angleterre n'aurait pas survécu.

Love,

Sarah

Bonjour de 1778,

Je vous écris d'un château où on fait des réceptions et des bals costumés. Les invités viennent avec des calèches, les femmes sont habillées avec des longues robes et portent des loups. Les hommes portent des perruques avec des chapeaux et ils ont des longues vestes. La salle de bal est éclairée par des lustres avec des bougies et c'est magnifique.

Virginia

Bonjour du futur,

Tout va bien. La vie est magnifique. La mentalité des personnes est différente. Tous les gens s'aident. Il y a des robots qui préparent des racines pour nourrir les humains. Pour voyager on se télétransporte, il suffit d'appuyer sur un bouton.

Irda

VOYAGE DES SENS

Les voyages en train.

On voit des paysages.

La forêt, des gares, les personnes montent et descendent.

Dans le train, on entend les enfants, aussi les rails, les gens discuter aussi, jouer aux cartes.

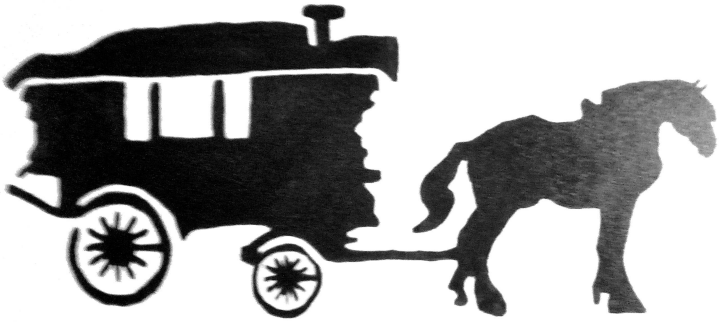
Et aussi, une odeur de fer brûlé et de poussière sur les moquettes.

Virginia

Je me souviens de voir mon père en maillot de bain. C'est la première fois et la dernière fois. Il faisait si chaud, l'eau était aussi chaude que l'eau du robinet. La mer n'avait pas de vagues. Le sable était chaud.

Et là, j'ai froid car il neige dehors, mais je suis partie dans mon souvenir. Je suis avec mon père.

Irda



Les Voyageurs

"Ce n'est pas la destination mais la route qui compte"
#Proverbe manouche

Merci à

Tou.tes les participant.es de l'atelier d'expression,

L'équipe de bénévoles de CLÉS,

La Maison des associations d'Issoire, pour le prêt de la salle,

Sandrine et Marie, animatrices du secours populaire, pour leur accueil sur l'aire d'Orbeil,

La mairie de Vic-le-Comte pour l'organisation du Printemps de la langue française et l'invitation à la soirée lecture,

Le centre social CAF d'Issoire pour son accueil lors de la présentation de ce recueil.

www.cles-asso.fr contact@cles-asso.fr 07 68 81 22 55